			AF	AG	AH	AI	AJ	AK	AL	AM	AN	AO
			徳之島伊仙町伊仙	徳之島伊仙町検福	徳之島伊仙町古里	徳之島伊仙町面縄	徳之島伊仙町目手久	徳之島伊仙町佐弁	徳之島伊仙町喜念	徳之島伊仙町中山	徳之島伊仙町八重竿	徳之島伊仙町糸木名
	Swadesh's		Isen, Isen-cho, Tokunoshima	Kenpuku, Isen-cho, Tokunoshima	Furusato, Isen-cho, Tokunoshima	Omonawa, Isen-cho, Tokunoshima	Meteku, Isen-cho, Tokunoshima	Saben, Isen-cho, Tokunoshima	Kinen, Isen-cho, Tokunoshima	Nakayama, Isen-cho, Tokunoshima	Yaezao, Isen-cho, Tokunoshima	Itokina, Isen-cho, Tokunoshima
1	adult	大人										
2	afternoon	午後										
3	all	全て										
4	arm	腕										
5	around	まわり										
6	ash	灰	haji HH	ʔa˩˥ʔku	˩ʔaku	˩ʔakuː, ˩hai	hai˩ LHH???	˩hai	˩hai	˩hai	ha˩i	˩hai
7	aunt	おば										
8	baby	赤ん坊										
9	back	裏										
10	back of body	背中										
11	bad	悪い										
12	bag	袋										
13	bark	樹皮										
14	bean	豆										
15	beautiful	奇麗（形）										
16	behind	後ろ										
17	belly; intestines	腹										
18	below	下										
19	belt	帯										
20	beside	側										
21	big	大きい										
22	bird	鳥	t‘uri HH	tu˩˥ri	˩t‘uri	˩t‘uriː	turi LH	t‘u˩˥ri	˩t‘urɪ	˩turi	t‘u˩˥rɪ	˩turi
23	bite	噛む										
24	bitter; salty	辛い，塩っぱい										
25	black	黒										

26	blood	血										
27	blue	青い										
28	board	板										
29	boat	船	ɸunɨ HL	hu˥nɨ	hu̥˥nɨ	huː˥nɪ	hunɨ HL	↗hwuˈ˥nɨ	huˈ˥nɨ	hu˥nɪ, hunɪnu	˩ɸuˈ, ɸu˥nɪnu	hu˥nɨ
30	bone	骨										
31	boy	男の子										
32	box	箱										
33	branch	枝										
34	breasts; milk	乳、乳房										
35	breath	息										
36	bride	嫁										
37	bridge; ladder	橋										
38	brother/sister sibling	兄弟										
39	bruise, birthmark	痣										
40	bucket	桶	wɨˈ HL	↘wiː	↘wɨˈ	wɨ, ↘wɨːnu	wɨː HL	˩wɨˈ	˩wɨː	˩wɨ, wɨː˥ga	↘wuˈɪ	wɨ˥ː
41	burn	燃える、燃やす										
42	butterfly	蝶々	kʻabɨra LLH	ka˩bira	kʻa˩bɨ˥ra	kʻa↗bɨː˩ra	habɨra LHL	kʼam˩bë˥ra	kʻam˩ba˥ra, ha˩bɨ˥ru	ka˩bɨ˥ra	kʻabɨ˩ra	kabɨ˩ra
43	buttock, rear end	尻										
44	calf	ふくらはぎ										
45	cane	杖										
46	cat	猫										
47	catch, capture	掴まえる										
48	chest	胸										
49	child (ko)	子 (ko)										
50	child (warabi)	子 (warabi)										

51	chin	顎先										
52	chopsticks	箸										
53	close, near	近い										
54	cloth	布										
55	cloud	雲	k'umu˙ LLH	ˀku˩˧mo	k'u↗mu˙	k'u˩˧mu:, k'u↗mu:˩˧nu	k'umu LH	k'u˩˧mɨ	k'u˩˧mu	k'u↗mu:, k'umu˩˧nu	k'u↗mu˙, k'umu:˩˧nu	k'umu˩˧:
56	cold	寒い；冷たい										
57	color	色										
58	come	来る										
59	cool	涼しい										
60	corner, edge	角										
61	cough	咳										
62	cousin	いとこ										
63	cow	牝牛、牛										
64	crab	蟹										
65	crow	烏										
66	cultivated field	畑										
67	cut	切る										
68	dark	暗い										
69	daughter	娘										
70	day after tomorrow	明後日										
71	day before yesterday	一昨日										
72	daytime	昼間										
73	delicious	旨い										
74	die	死ぬ										
75	dog	犬										
76	door; lodging	戸										
77	dragonfly	トンボ	ʔuʃamja LLH	ʔja:˥˩ˀtu	˩˧ʔuʃʃa	ʔuʃ↘ʃa:	ʔusa: LLH	↗ʔwë:˥˩ʃa	↗ˀwë:˥˩ʃa	ʔu↗ʃa:˥˩ma	ʔuʃa˩˧mja	ʔuʃa˩˧mja
78	drink	飲む										
79	drug	薬										

80	dry	乾燥している										
81	ear	耳										
82	east	東										
83	eat	食べる										
84	edge, margin	隅，端										
85	egg	卵										
86	eight	八つ										
87	elbow	肘										
88	elder	お年寄り										
89	evening	夕方										
90	everyday	毎日										
91	eye	目	mɨː LH	↗mɨː	↗mɨˈ	↗mɨː, ↗mɨː⌋nu	mɨː LH	mɨ˩˥	↗mɨː	↗mɨː, miː˩˥nu	⌋mɨ˩˥	mɨ˩˥
92	eyebrow	眉										
93	face; cheek	顔										
94	fall, drop (vi)	落ちる										
95	far	遠い										
96	fart	屁	ɸwɨː LLH	↗hwɨˈ	↗hwɨ	↗hwɨː	hʷɨ LLH???	hwɨ˩˥	↗hwɨː	↗hwɨː	˩hwɨˈ	hwɨ˩˥
97	fast, quickly	早い、早く										
98	father	父										
99	feather; wing	羽										
100	female, woman	女	wunagu LLH	ʼuna˩˥gu	ʼuna˩˥gu	wuna˩˥gu	wunagu LLH	ʼuna˩˥guˈ	ʷuna˩˥gu	˩˥wunagu	wuna˩˥gu	ʷuna˩˥gu
101	field, plain	野原										
102	finger	指										
103	fire	火										
104	fish	魚										
105	fish scales	鱗										
106	five	五つ										
107	flower	花	hana LH	ha˩˥na	ha↗naˈ	ha↗naː, ha↗naː⌋nu	hanaˈ LLH	ha˩˥na	⌋ha↗naˈ	ha↗naː, hana˩˥nu	ha↗naˈ, hanaː˩˥nu	hana˩˥ː, hana˩˥nu
108	fly (insect)	蠅										
109	fly (verb)	飛ぶ										

110	fog	霧										
111	foot/leg (pagi)	足（pagi）										
112	foot/leg (pisa)	足（pisa）										
113	foot/leg (asi)	足（asi）										
114	footprint, trace; behind	後、跡										
115	forehead	額										
116	four	四つ										
117	friend	朋友										
118	frog	蛙										
119	front	前	mëː HL	mëː HH	↘më	↘më	më H	「më	「më˞	më	mëː HL	më˥ː
120	full	満ちている										
121	funeral	葬式										
122	garlic	ニンニク										
123	garment	着物										
124	girl	少女										
125	give	与える										
126	go	行く										
127	goat	山羊										
128	god	神										
129	good	良い										
130	grandchild	孫										
131	grandfather	祖父										
132	grandmother	祖母										
133	grass	草										
134	green	緑										
135	hair	毛										
136	hair of head	頭髪										
137	hand	手										
138	head (1)	頭										
139	head (2)	頭（卑）										
140	hear, listen	聞く										

141	heart (1)	心										
142	heart; liver	心、肝	k'imu LH ~ k'imu˙ LLH	ˀki↗mo˙	k'i↗mu	k'i↗mu: ~ k'i「mu	k'imu˙ LHH 尻上がり (p.24)	k'imu「˙	k'i「mu	k'i↗mu:	k'i「mu	k'imu「:
143	heat	熱										
144	heavy	重い										
145	heel	踵										
146	here	ここ										
147	hill	丘										
148	hole (1)	穴（あな形）										
149	hole (2)	穴（ふぎ形）										
150	hole (3)	穴（みー形）										
151	horn	角										
152	horse	馬	ʔma: LLH	↗ʔma	↗ʔma˙	↗ʔma:	ˀma: HHH	「ʔma:	「ʔma:	↗ʔma:	˧ʔma˙	ʔma「:
153	hot	暑い，暖かい										
154	house	家										
155	human, person	人間，人										
156	hungry	腹が空く										
157	husband	夫										
158	I	私										
159	itchy	かゆい										
160	illness	病気										
161	insect	虫										
162	inside, interior	内										
163	interval (1)	間、隙間										
164	interval (2)	合間										
165	intestine	腸										
166	island; village, hamlet	島、集落										
167	jar, pot (1)	壷										
168	jar, pot (2)	瓶										
169	jaw	顎										

170	kill	殺す										
171	knee	膝										
172	know	知る										
173	land, earth	地面、土地										
174	laugh	笑う										
175	leaf	葉	ɸa: HH	ha: HH	˥hwa	˥hwa:, hwa:˩nu	ha: HH	˥ha:	˥ha:	˥ha:, ha:˩nu	˧ha·, ha·˩nu	˥ha:
176	left	左										
177	lid	蓋										
178	lie (n.)	嘘										
179	lie (v.)	嘘をつく										
180	life	命										
181	lightning	稲妻／稲光	ɸudɨri LLH	hu˩dɨ˥ri	hudɨ˥ri	ʔinabi˥kari, hudɪri	hudɨri LLH	ɸɨdi˥ri	hidu˥rɪ	N·R	˩ɸudi˥rʲa	hurɨ˥ri
182	lip	唇										
183	liver	肝臓										
184	loincloth	褌										
185	loins	腰										
186	long	長い										
187	louse	シラミ										
188	lower jaw	顎、下顎										
189	male, man	男										
190	many, plenty	多い										
191	meat, flesh	肉										
192	middle, inside	中										
193	millet	粟										
194	mirror	鏡										
195	mole	ほくろ										
196	moon	月										
197	morning	朝										
198	mortar	臼										
199	mosquito	蚊										

200	mother	母										
201	mountain	山										
202	mouse	鼠										
203	mouth	口										
204	mud	泥										
205	mustache; beard	髭										
206	nail	釘										
207	nail, claw	爪										
208	name	名前										
209	navel	臍										
210	near by, beside	傍										
211	neck	首										
212	needle	針										
213	nephew	甥										
214	nest	巣										
215	net	網										
216	new	新しい										
217	niece	姪										
218	night	夜										
219	nine	九つ										
220	north	北										
221	nose	鼻	hana HH	ha˥na	˥hana, hana˩nu	˥hana:, hana˩nu	hana˙ HHL	˥hana	˥hana	˥hana, ha˥na˩nu	ha˧na, ha˥na˩nu	˥hana, hana˩nu
222	not	～ない										
223	now	今										
224	oar	櫂										
225	oil, grease	油										
226	older	年上										
227	older brother	兄										
228	older sister	姉										
229	one	ひとつ										
230	one person	ひとり										

231	oneself	自分										
232	outside	外										
233	over there	あそこ、むこう										
234	painful	痛い										
235	pan; pot	鍋										
236	parent	親										
237	path, road	道										
238	penis	陰茎										
239	pig	豚										
240	pillar	柱										
241	(plant) root	根										
242	play	遊ぶ										
243	poison	毒										
244	rain	雨										
245	rainbow	虹										
246	red	赤										
247	rice	米	k‘umɨ˞	ku˩˧mɨ	k’u↗mɨ˞	k‘u↗mɨː	k‘umɨː LLH	k‘umɨ˩˧˞	k‘u˩˧mɨ	k‘u↗mɨː	k‘u˩˧mɨ	kumɨ˩˧ː
248	rice (as a crop)	稲										
249	rice bowl	碗										
250	rice field	田										
251	rice porridge	粥										
252	right	右										
253	river	川										
254	rope	綱、縄										
255	round	丸い										
256	sail	帆	ɸuː HH	huː HH	˩˧huː	˩˧huː	˩˧huː HH	hwu˩˧ː	˩˧hu˞	˩˧hu, huː˥ga	˩˧ɸu˞, ɸuː˥nu	˩˧huː
257	saliva	唾										
258	salt	塩										
259	sand	砂										
260	say	言う										
261	scary	怖い										

262	sea	海	ʔuŋ HL	↘ʔuŋ	↘ʔuɴ	↘ʔuɴ, ↘ʔuɴnu	ʔuɴ HL	「ʔuɴ	「ʔuɴ	「ʔuɴ	ʔu˥n, ʔu˥nnu	ʔu˥ɴ
263	see, look	見る										
264	seed	種										
265	seven	七つ										
266	shade	陰										
267	shadow	影										
268	shape	形										
269	shin	脛										
270	short	低い										
271	shoulder	肩										
272	side, horizontal	横										
273	sign	しるし										
274	sister	姉妹										
275	sit	座る										
276	six	六つ										
277	skin, peel, fur	皮	k‘o: LH	↗ko:	↗k‘o˙	↗k‘o:	k‘o: LH	k‘o˥:	↗k‘o:	↗k‘o:	˧k‘o˙ p.80	ko˥:
278	sky	天										
279	sleep	寝る										
280	small	小さい										
281	smell	におい										
282	smoke	煙										
283	snake	蛇／ハブ										
284	sneeze	くしゃみ（をする）										
285	soil	土										
286	son	息子										
287	son-in-law, bridegroom	婿										
288	soot	煤										
289	sound	音										
290	soup	汁										

291	south	南										
292	spider	蜘蛛										
293	stand	立つ										
294	star	星										
295	stomach	胃										
296	stone	石										
297	strength	力										
298	sugar	砂糖										
299	sugar cane	砂糖きび										
300	summer	夏										
301	sun	太陽	t‘ɨda HL	tɨː˥da	t‘ɨ˥da	t‘i˥da	t‘ɨda HL, t‘ɨdaganaˈʃi LLLHHL	t‘ɨ˥da	t‘ɨ˥da	t‘ɪ˥da	t‘i˥da	tɨ˥da
302	supper	ご飯										
303	sweat	汗	ʔasɨ LH	ʔa↗sɨ	「ʔasɨ	ʔa↗sɨː, ʔa↗sɨː˩nu	ʔasɨ LLH	ʔasɨ「˙	ʔa「sɪ	ʔa↗ʃiː, ʔaʃ「nu	ʔasɨ「:	ʔasɨ「:
304	sweet potato	さつま芋	jaŋ LH	↗’jaɴ	↗jaɴ	「jaɴ	jaɴ LH	ja「ɴ	ja「ɴ	ja「ɴ	ja˩ɴ p.80	ja「ɴ
305	swim	泳ぐ										
306	tail	尾										
307	take, catch	取る、掴む										
308	tall	高い										
309	taste	味										
310	tear	涙										
311	ten	十										
312	testicles	睾丸										
313	that (distal mod.)	あの										
314	that (mesial mod.)	その										
315	that (distal)	あれ										
316	that (mesial)	それ										
317	there	そこ										

318	thief	盗人										
319	thigh	腿										
320	thing	物										
321	this (mod.)	この										
322	this	これ										
323	thread	糸										
324	three	三つ										
325	throat	咽、喉										
326	thunder	雷										
327	time	時										
328	today	今日	k‘ju: HH	↘kju:	「k‘ju:	↘k‘ju:	k‘ju: HL	「kju˙	「k‘ju˙	「k‘ju:	↘k‘ju˙	kju˥:
329	tomb	墓										
330	tomorrow	明日										
331	tongue	舌										
332	tooth	歯										
333	touch	触れる										
334	trace	跡										
335	travel	旅										
336	tree	木	k‘ɨ: LH	kɨ: HH	↗k‘ɨ:	↗k‘ɨ:, ↗k‘ɨ:˩nu	k‘ɨ: LH	k‘ɨ˥:	↗k‘ɨ:	↗k‘ɨ:, k‘ɨ:˥nu	↗k‘ɨ˥˙, k‘ɨ:˥nu	kɨ˥:, kɨ:˥nu
337	turtle	亀										
338	two	二つ										
339	uncle	おじ										
340	up, above	上										
341	upper arm	腕（肘から上）										
342	vagina	陰門										
343	vegitable	野菜										
345	village	村										
346	voice	声										
347	waist	ウエスト										
348	walk	歩く										

349	want	欲しい										
350	water	水	mɨzɨ HH	mɨ˩˧˥zɨ	˩˧˥mɨdzɨ	˩˧˥mɨzɪ	mɨdzɨ HH???	mɨ˩˧˥dzɨ	˩˧˥mɨdʒi	˩˧˥mɨdʒi, mɨ˩˧˥dʒi˥˩nu	mɪ˩˧˥zɨ, mɪ˩˧˥zɨ˥˩nu	˩˧˥mɨᵈzɨ
351	wave	波										
352	we	私ども、私たち										
353	well	井戸										
354	west	西										
355	whale	鯨										
356	what	何										
357	when	何時										
358	where	どこ										
359	which (mod.)	どの										
360	which	どれ										
361	white	白										
362	who	誰										
363	wife	妻										
364	wind	風										
365	winter	冬										
366	worry	心配										
367	wound	傷										
368	wrist	手首										
369	yam	芋		↗ʔuɴ（さといも）	↗ʔuɴ（さといも）	↗ʔuɴ（さといも）	ʔuɴ LH（さといも）	ʔu˩˧˥ɴ（さといも）	ʔu˩˧˥ɴ（さといも）	ʔu˩˧˥ɴ（さといも）	ʔu˩˧˥ɴ（さといも）	ʔu˩˧˥ɴ（さといも）
370	yawn	欠伸										
371	year	年										
372	yellow	黄色										
373	yesterday	昨日										
374	yonder	向こうの方、あちら側										
375	you	貴方										
376	you (plural)	貴方がた										
377	young	若い										

378	younger one	年下										
379	younger brother	弟妹										
380	younger sister	妹										
381	youth	若者										
	note:					＊実際は「˩」の記号の逆向きが正しい。代用している。	＊手書きのため、LHの区別出来ず。 ＊「s」に似た記号がある。IPAになし。 ＊LHの区別出来ず。 ＊「më」の後の記号が不明。		＊実際は「˩」の記号の逆向きが正しい。代用している。	＊「më」の前後に記号あり。不明。	＊「˧」に似た記号あり。IPAになし。不明。 ＊実際は「˩」の記号の逆向きが正しい。代用している。	
			『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究−徳之島・沖永良部島に関する言語地理学的調査の報告−』仲宗根政善（代表）（1990） 西原：沖縄言語研究センター	『奄美諸島方言の言語地理学的研究』沖縄言語研究センター(1990), 西原, 琉球大学	『奄美諸島方言の言語地理学的研究』沖縄言語研究センター(1990), 西原, 琉球大学
			Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā	*Amami-shotō hōgen no gengo chirigaku teki kenkyū* [A study of Amami dialects from geographical perspectives] Seizen Nakasone (ed), (1990), Nishihara: Okinawa Gengo Kenyū Sentā